

TKYAQILU AT TAJB'EN TEYA
TUN T-B'INA TI'J
N-CHI B'AJ T-XNAQ'ZANA
TU'N...

VIH (virus te inmunodeficiencia humana)

HCV (hepatitis C)

STIs (infecciones sexuales transmitidas)



ti a VIH?

A VIH jun virus n-chi tzaj t-xo'n t-xmilal jun xjal.

A VIH mya b'a'n t-xi q'et t-xilen t-xmilal jun xjal tu'n t-xi t-xiten qe células n-chi q'ojin kyí'j yab'il. A nya b'a'n n-tzaj tu'n VIH mya b'a'n t-xilen n-ku tzaj kamik.

ti a HCV?

A HCV jun virus n-chi tzaj t-xo'n t-xmilal. A t-xmilal n-onen te qxmilal tuk'e t-xilen t-xmilal, n-el t-xo'n t-xmilal, extzen n-ok t-xmilal chik'.

A infección te HCV mya b'a'n t-xilen n-chi tzaj ti'n cirrosis (cicatriz te t-xmilal), cáncer te t-xmilal, extzen n-chi tzaj ti'n kamik.

¿Ti aye STIs?

Aye SSTIs junjen yab'il n-chi tzaj kyí'j jun xjal toj juntl xjal aj t-xi' t-xupin, t-xu'k, mo t-xu'k.

Junxichaq STIs n-chi ok tzoqpaj kyí'j junjun t-xmilal qxmilal. Jaku tzaj kyq'o'n jun yab'il nim token ex axpe ikx jaku tzaj nya b'a'n ti'j qchwinqlal.

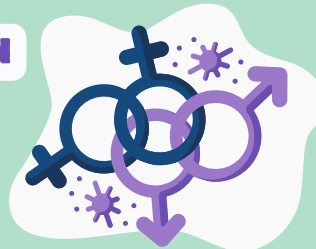
¿Alkye il ti'j tu'n t-xi q'et jun test ti'j VIH, STIs exttzen HCV?

AJU' N-OK Q'O'N TOJ MALB'IL ATZUN
TNEJEL EX NIMXIX
B'E NIM TOKLEN

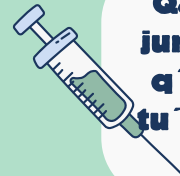


Kykyaqil aye tijxjal il ti'j tu'n t-xi b'inchet jun ky-xjelb'il ti'j VIH ex HCV noq jun maj toj kyanq'ib'il.

Ik tza'n ky-b'inchb'en junjun xjal ma chi tijin il ti'j tu'n t-xi b'inchet jun ky-xjel mas tkyaqil maj.



Il ti'j tu'n t-xi ya toj jun test t-xe junjun ak'aj t-xu'jila.



Qa ma tz'ok t-ximana junjun tiyil tun tajb'en q'anb'il tu'na, b'a'n tu'n t-xi t-xnaq'zana ti'j VIH exttzen HCV.

Q'anb'il ti'j VIH

A q'anb'il te VIH tb'anilix tun t-xi t-ximan t-xilen a virus te VIH toj t-xmilal jun xjal tun t-xi t-ximan. Jun xjal at jun t-xilen VIH toj t-xmilal mya b'a'n t-xi tq'o'n VIH te t-xu'jil.

Q'anb'il te HCV

A q'anb'il te HCV tb'anilix extzen jaku tz'ok te jun q'anb'il tkyaqil q'ij toj 8-12 seman.

Ch'ixme kykyaqil xjal n-chi ky-ka'yin junjun mya b'a'n n-chi tzaj kyí'j q'anb'il.

Mas te 95% kye xjal n-chi q'anit kyí'j HCV n-chi b'anix!

Q'anb'il te STI

Aye STIs bacterianas tze'nku clamidia, gonorrea, exttzen sífilis n-chi b'ant ky-q'anit ex n-chi b'ant ky-b'anix tuk'e antibióticos.

Aye STIs virales n-chi b'ant ky-q'anit tun t-xi' t-ximan ky-yab'il, naqtzun aye' mlay b'ant ky-b'anix. Jun q'anel n-ku tz'onin ti'ja tun t-xi t-ximana ti'j jun STI viral exttzen tun t-xi t-ximana t-xmilala!

aka



TKYAQILJU AT TAJB'EN TEYA
TUN T-B'INA TI'J
N-CHI TZAJ T-XQ'UQIN

VIH, STIs, extzen HCV

At nim tumel tun t-xq'uqina tib'a ti'j VIH, STIs, exttzen HCV. iJyonxa ti n-b'ichen teya!

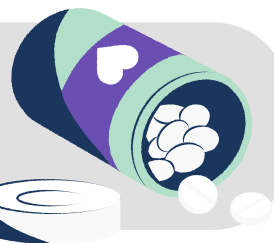


Condón te VIH, ITS, ex te q'anb'il te HCV

Aj tajib'en condón toj t-xmilala, condón ti'jxi, ex/mo presas orales tkyaqil maj aj t-xi'ya t-xu'jila, jaku tz'el t-xnaq'tza'na tu'n t-xi'ya VIH, STIs, exttzen HCV tu'n t-xi'ya t-xu'jila.

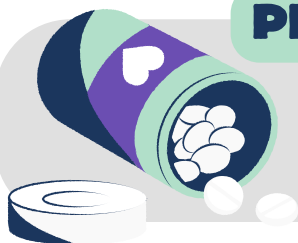
PrEP te q'anb'il ti'j VIH

A PrEP, moqa a pre-exposición profilaxis, jun q'anb'il n-ku ky-k'a'n xjal tun mya n-ok ky-k'amo'n VIH tu'n ky-b'inchb'en (99% b'a'n) moqa tu'n t-xi ky-b'ichen jun q'anb'il toj inyección (74% b'a'n).



PEP te q'anb'il ti'j VIH

PEP, moqa aju' profilaxis post-exposición, jun tten q'anb'il n-xi q'et toj 72 or t-xe'l t-xi q'et jun xjal ti'j VIH tu'n mi'n ttzaj VIH ti'j. Qa mas jurat in xi q'i'n, mas tb'anel in nela.



SSPs te VIH, STI, ex HCV te q'anb'il

Aye SSPs, moqa aye programas te aq'untl te jeringas, n-chi tzaj kyq'o'n junjen onb'il mas b'a'n kye xjal n-chi tzaj ky-k'ixk'oj tu'n ky-b'ichen droga tun t-xi' ky-k'amo'n junjen yab'il n-chi tzaj kyi'j xjal. iNim maj n-chi kyq'o'n onb'il te q'anb'il ex te q'anb'il!



Doxy PEP te q'anb'il ti'j STI

Doxy PEP, moqa doxycycline post-exposition profilaxis n-chi yolin ti'j tu'n t-xi q'et doxycycline (jun q'anb'il) toj 72 or t-xe'l t-xi' t-xupin jun xjal mya tuk'il condón tun t-xi' t-ximan aju' sífilis, clamidia ex gonorrhea.



¿Jatumel jaku che kanet onb'il wu'ne?

Yolina tuk'e aye q'anel ti'j xpich'b'il ex q'anb'il!

Aye ja te q'anb'il te tnam n-chi kyq'o'n junjen xpich'b'il ti'j VIH, STI exttzen HCV noq kukx ex mya t-xilen. Kykyaqil ja te q'anb'il n-chi kyq'o'n q'anb'il ti'j STI extzen nimku n-chi kyq'o'n q'anb'il ti'j HCV ex VIH!

iQ'onka twitza moqa tz'okx t-xo'na tun t-xi tka'yina jun ja te q'anb'il ttxlaja!

YOLIL. KA'YEL.
TXI Q-B'INCHEN.

